

Firma

Jovanovic, Stamparije E. i Boruch

Kommissar

Otto Witzel

laut Vollmacht des Generalbevollmächtigten für die Wirtschaft in Serbien.

Bekanntmachung

Auf Grund der Verordnung über die Handhabung von Unternehmungen (Amtsblatt Nr. 2 für das besetzte Gebiet „Jugoslawische Territorium“) und Vollmacht (Dekret) des Generalbevollmächtigten für die Wirtschaft in Serbien (resp. Militärbefehlshaber für Serbien) vom

15/III 1941

wird bekanntgegeben, dass für die

Stamparije

Firma

Jovanovic E. i Boruch

Herr

Otto Witzel

als Kommissar ernannt wurde, welcher einzig berechtigt ist, diese Firma (Gesellschaft) rechtskräftig zu vertreten und zu unterfertigen.

Für die Zeitdauer dieses Kommissariates ruhen alle Rechte der bisher bevollmächtigten Personen.



Firma

Jovanovic E. i Boruch (Minimilaprijis)

Komesar

Otto Bycz

prema punomoći Generalnog punomoćnika za privredu u Srbiji.

Oglas



Na osnovu naredbe o rukovanju preduzeća (Službeni list, br. 2 za zauzetu jugoslovensku teritoriju i punomoćja (Dekreta) generalnog opunomoćnika za privredu u Srbiji od

15/III 41

objavljuje se, da je firmi *Minimilaprijis*

Jovanovic E. i Boruch

naimenovan kao komesar gosp.

Otto Bycz

koji je jedini ovlašćen da pravno predstavlja i obavezuje firmu (društvo).

Za vreme trajanja ovoga komesarstva sva prava do sada ovlašćenih lica za zastupanje miruju.

Otto Bycz

HAB-224-K 1057-737/41

На основу § 2 наредбе о руковању предузећа; § 5 трг. закона
и § 130 закона о радњама Трговачки суд у Београду тврди да је Ото
Вуцле овај оглас по прочитању пред судом за свој признао.

Такса по Т. бр. 37, 41 закона о судским таксама у дин. 157,50
+ 16 дин. судског доприноса наплаћена и прописно поништена.

ОМЛ 737/41

3 - X - 1941 год.
Београд.



СУДИЈА.

B. Zdrav

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАДА

P R E P I S

VOJNA KOMANDA 599

Upravna grupa

Prevođ sa nemačkog

P.L. Br. 892

O.U. 15.8.1941

S V E D O Ć B A O P O S T A V L J E N J U

Shodno § 2 stav 1 Uredbe o redovnom vođenju poslova i upravi preduzeća i radnji u okupiranim srpskim oblastima /VO-list br. 2 str. 19/ u vezi § 16 Uredbe o jevrejima i ciganima od 30 maja 1941 /VO-list br. 8 st. 84 ff/ i po nalogu Generalnog opunomoćenika za privredu u Srbiji ustanoviće se komesarska uprava dole navedenog preduzeća:

"Štamparija Jovanović", E.A. Beraha, štamparija
Beograd, Bosanska 18.



Za upravnika biće privremeno postavljen g. Oto V U C L, sa stanom u Beogradu, Politova 5, rođjen 15.8.1895 u Beču.

Upravnik je ovlašćen za sve sudske i vansudske radnje i postupke, koje preduzeće sa sobom donosi. Svedodžba o postavljanju utoliko zamenjuje inače svako zakonom zahtevano punomoćje.

Prava sopstvenika ili vlasnika preduzeća ili inače na zastupstvo ili upravljanje ovlašćenih lica miraju za vreme trajanja komesarske uprave.

Samo sa izričitim prethodnim ovlašćenjem Generalnog opunomoćenika za privredu u Srbiji sme komesar:

- a/ predmet ili pravni oblik gore pomenutog preduzeća promrniti;
- b/ prvane radnje preduzimati, koje za posledicu imaju otuđenje ili likvidaciju radnje.

Sve nemačke i srpske vlasti imaju se za vreme trajanja komesarske uprave od svakog mešanja u rad gore pomenutog preduzeća, a naročito svake rekvizicije, uzdržati.

Nalozima vojne sile ima se u okviru mogućnosti prvenstveno na gotovo, ili na potvrdu, da odgovori.

/M.P./

Vojna komandatura 599

Za vojnog komandanta

Potpis nečitak

./.

УАС-224-К1057-737/41